

15 BANI NUMERUL

ABONAMENTELE

INCEP LA 1 SI IS A FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC  
TOT-D'AUNA INAINTE

**IN BUCUREȘTI:** La casa Administrației  
**IN TARA:** Prin mandate postale.  
Pentru 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei.  
**IN STREINATATE:** La toate oficiile postale  
din Uniune, prin mandate postale.  
Pentru 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei.  
**LA PARIS:** Se gasește jurnalul cu 45 Cent.  
numarul, la Kioscul din rue Montmartre 113  
Bulevardul St. Germain No. 84.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

GRIGORE VENTURA  
Prim-redactor responsabil

# EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

15 BANI NUMERUL

ANUNCIURILE

DIN ROMANIA SE PRIMESC DIRECT LA ADMINIS-  
TRATIA ZIARULUI

La Paris: la Agence Havas, place de la  
bourse, 8.  
Agence Libre, rue Notre Dame des Victoires  
50, (Place de la Bourse) pentru Paris, Francia,  
Germania, Austro-Ungaria, Italia si Marea  
Britanie.  
Anunciuri pe pag. IV, linia 30 bani, anunciuri  
si reclame pe pagina treia 2 lei linia

50 BANI UN NUMER VECHIU

REDACTIA SI ADMINISTRATIA  
No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

## IN PREVEDEREA RESBOIULUI

O EXECUTIUNE

## EXPEDIENTE

O DESFIDERE

## INTERPELAREA D-LUI TACHE IONESCU

BOALE POLITICE

## IN PREVEDEREA RESBOIULUI

Situatia din afară nu îngăduie că-  
derea guvernului, și opoziția, lup-  
tând pentru răsturnare în așa im-  
prejurări face un act nepatriotic!

Așa a zis d. Brătianu răspunzând  
d-lui Fleva și tot așa a zis d. Feri-  
chide răspunzând d-lui T. Ionescu.

Adevărat se fie?

Noi credem că tocmai în preve-  
derea războiului opoziția e datoare  
să lupte din război pentru depăr-  
tarea de la cârmă a d-lui Brătianu,  
și eacă de ce:

Războiul este acul cel mai însem-  
nat din viața popoarelor. Sub în-  
flurirea marilor emoțiuni ce pro-  
voacă, toate pasiunile populare sunt  
deslănțuite și calea e larg deschisă  
tuturor extremităților. Războiul a-  
duce cu sine vremea suferințelor  
mari și a sacrificiilor mari; momen-  
tele de criză morală hotărâtoare,  
când popoarele ca și indivizii sub  
stăpânirea pasiunilor, își uită de  
toate rezervele, se desbracă de to-  
te regulile convenționale, pentru  
ca să apară cu pornirile lor feroști;  
cu complexul lor de calități bune  
și rele cu care le a înzestrat natura.  
E torential care mugește și care nu  
știe încotro se va abate.

În asemenea vreme guvernul se  
cade să fie tare, cât se poate de  
tare.

Insușește această calitate guver-  
nului d-lui Ion Brătianu?

Admițând chiar, pentru un mo-  
ment, că opoziția considerând lupta  
sa, nu cum e în realitate, ci ca o  
luptă foarte normală pentru idei,  
n'ar voi să facă nici-o greutate gu-  
vernului și ar desama, fi-va guver-  
nului mai tare pentru aceasta?  
Nici decum.

Tăria unui guvern în asemenea  
împrejurări nu stă în numărul mic  
al adversarilor săi politici, nici în  
slăbiciunea lor, nici chiar în atitu-  
dinea lor bine-voitoare; ea stă în  
sprijinul real pe care îl are din par-  
tea țerei, în încrederea ce națiunea  
are într'insul.

Din nenorocire însă, mai cu seamă  
cu privire la război, țara nu are  
nici-o încredere în d. Brătianu.

E ciudat cum d. Brătianu nu în-  
țelege că în urma rezultatelor res-  
boiului trecut, D-sa nu mai are  
drept a cere de la țară, sarcinile  
mari ale unui nou război, de la ce-  
tățeni tributul sângelui, jertfirea  
vieții.

Nimeni nu poate uita, că față cu  
sacrificiile făcute și cu victoriile ar-  
matei noastre, rezultatele obținute  
de politica d-lui Brătianu au fost ne-  
însemnate unele, dezastrușe altele.

Fără a fi jucat vre-un rol în răz-  
boi, vecinii noștri Sârbi, au obținut  
și ei independența și regalitatea cu  
adaogiri de teritorii, eară noi învin-  
gătorii de la Plevna, am pierdut Ba-  
sarabia, am fost siliți să împămân-  
tenim ovari și am fost umiliți la  
St. Stefano. În schimb însă, câți-va  
colectiviști de frunte au făcut pa-

rale cu ocazia rechizițiilor, iar alții  
au căpătat grade în armată, deco-  
rații, au fost însărcinați cu misiuni  
depărtate și c. l.

Orî cât de dispus ar fi cine-va în  
favoarea guvernului, silit este a re-  
cunoaște că aceste rezultate nu sunt  
de natură a încuraja pe nimeni,  
nici a provoca entuziasmul său a  
îndemna la acte de abnegațiune și  
de devotațiune.

Pentru ca un guvern să aibă drep-  
tul a "și cere sânge și viață, trebuie  
ca cel puțin să ai convingerea că  
fapta ta va folosi țerei tale. Și cum ni-  
meni nu poate avea această convinge-  
re sub d. Brătianu, țara va intra  
în luptă cu un desavantaj, ale cărui  
urmări sunt incalculabile, cu luptă-  
tori fără entuziasm și fără încre-  
dere.

Nu e lucru de glumă să ceri unui  
om să renunțe la viață și la tot ce  
te leagă de dânsa. Și dacă iubirea  
de țară te face să mori cu bucurie  
pentru ea, nu e tot așa când banu-  
ești că moartea ta nu va folosi de  
cât intereselor personale a unor oa-  
menii pe care îi urăști.

Să-ți dai viața pentru interesele  
altei țări, pentru o politică vitregă  
și înstreinată, ori pentru ca un gu-  
vern incapabil să facă din victo-  
riile tale niște adevărate desastre,  
nu merge. Și, ori cât de puternic ar  
fi sentimentul datoriei, el nu va  
putea face nimic contra acestui ra-  
ționament simplu. Se vor bate de  
bună seamă românii, și se vor bate  
bine, dar o repetăm, se vor bate fără  
încredere și fără entuziasm.

Dar sătenii ce vor zice ei? Cum  
vor primi pe oamenii guvernului  
când vor veni să-și cheme la rechi-  
ziții lungi și ruinătoare? Ce vor zice  
ei, acum când prin cele mai în-  
fundate cătune s'a răspândit ves-  
tea isprăvilor d-lui S. Mihailescu-  
Warchavski? Crede d. Brătianu  
că-și vor mai lăsa cu aceeași bucu-  
rie casa și copii pentru a întreprinde  
în miez de eamnă călătorii lungi și  
primejidoase, unde se-și lase vitele,  
singurul lor avut, când știu că a-  
ceasta nu va folosi țerei, ci intereselor  
vre unui colectivist flamând și  
nesățios?

Nu credem!

Așa dar, în cel mai bun caz, adică  
în ipoteza că opoziția nu va zice un  
cuvânt măcar, guvernul intră în  
război, și cu el țara, grozav de slă-  
bit prin faptul că nu va avea cu  
dânsul nici cetățeni dispuși la jertfe,  
nici inima soldatului; și acestea sunt  
cauzele principale care fac și vic-  
toriile mari și dezastrușele mari.

Și acum judece cititorii dacă în  
prevederea unui război, opoziția ar  
face un act patriotic ori nepatriotic,  
luptând pentru resturnarea guver-  
nului.

Ion N. Iancovescu

## TELEGRAMS

AGENTIA HAVAS

Berlin, 12 Februarie.

Ziarele englezești anunță că trupe din  
armată Algeriei au primit ordinul să intre  
în Franța.

Roma, 12 Februarie.

Se crede în general printre cercurile poli-  
tice că Regele va însărcina chiar astăzi  
pe d. Depretis cu formarea unui nou ca-  
binet, în care d. de Robilant ar păstra  
portofoliul afacerilor streine.

Berlin, 12 Februarie.

Dieta Prusiei discutând un proiect de  
împrumut de 40 de milioane de mărci des-  
tinate construcțiunii noilor linii de drum  
de fier, un deputat a emis opinia că se  
poate vedea în acest proiect o serioasă  
garanție că pacea nu va fi turburată.

Ministrul lucrărilor publice d. Maybach  
a protestat îndată zicând: Proiectul supus  
Dietei presupune menținerea păcii, care e  
dorită foarte mult și de guvern; dar n'ași  
putea sfătui să se vază în acest proiect, o  
garanție cum că pacea va fi menținută.

Paris, 12 Februarie

Știri răspândite de ziarele englezești  
privitoare la chemarea unor trupe din  
Algeria, precum și aceia a Gazetei «Crucei»  
asupra aceluiași obiect sunt cu totul false.

Constantinopol, 12 Februarie. C. in.

În privința proiectului lui Sir Wolff, pri-  
vitor la neutralizarea Egiptului și a Ca-  
nalului, cercurile otomane spun că această  
neutralizare e prezentată în astfel de con-  
dițiuni în cât pare că Anglia vooeste ca  
Poarta să o respingă.

Constantinopol, 12 Februarie. C. in.

Agitațiunile continuă în Macedonia. Mai  
mulți emisari, cari aveau cu dânsii o pro-  
clamațiune revoluționară, au fost arestați  
la Strundja, din care cauză s'a proclamat  
în Strundja starea de asediu, trimițându-  
se acolo și ajutoare.

Constantinopol, 12 Februarie. C. in.

Poarta a comandat cinci sute de mii  
pusti cu repetiție sistem Manser și 60,000  
noi de carabine a 65 silinzi bucata. Cele d'in-  
tâin predari vor trebui să înceapă peste  
6 luni după plata unui acout de patru sute  
de mii lire sterlinge. Zece mii de lire ster-  
linge au fost vrsate ca avunsa.

Constantinopol, 12 Februarie. C. in.

Circula știrea că s'a proclamat starea de  
asediu la Filipopoli și ca s'au trimes ordine  
noi de către Regenta, spre a înainta repede  
pregătirile militare în Bulgaria și Rumelia.

St. Petersburg, 13 Febr.

«Journal de St. Petersburg» vorbind de  
chiamarea a o sută de mii de rezerviști  
sub drapela, declară că această hotărâre a  
fost luată conform dispozițiilor obici-  
nute, că ea e deci pur reglementară și  
nu are nici o legătură cu situațiunea poli-  
tică actuală.

Roma, 13 Februarie.

«Opinione» spune că Regele a conferit  
de dimineață cu d. de Robilant și se a-  
sigură că în urma acestei întrevorbiri Re-  
gele a decis să încredințeze d-lui Depretis  
misiunea de a reconstitui Cabinetul.

D. Depretis ar considera că necesară  
menținerea d-lui de Robilant la ministe-  
rul Afacerilor Streine.

Viena, 13 Februarie.

Se asigură în cercurile politice că nu-  
mirea d-lui Golusowsky, consilier de am-  
basadă la Paris, ca ministru al Austro-  
Ungariei la București e iminentă.

Berlin, 13 Februarie.

«Gazeta Națională» află că zilele acestea,  
Țarul ar fi adresat împăratului Wilhelm  
o scrisoare foarte amicală.

Roma, 13 Februarie.

Regele a însărcinat pe d. Depretis să for-  
meze noul Cabinet, de acord cu d. de Ro-  
bilant.

Constantinopol, 13 Febr.

Cale indirectă.—Negocierile bulgărești  
par că dau înapoi în loc se înainteză, din  
causa târăgăniilor și exigențelor d-lui  
Zankoff.

S'a discutat până acum numărul și na-  
tura partidelor politice din Bulgaria, în  
vedere compunerii unui guvern mixt. Nu  
s'a putut obține nici o înțelegere asupra  
vre unui punct. Ce se va mai întâmpla când  
d. Zankoff va cere ca ministrul de rebel  
să fie un general rus? lucră care e princi-  
pala dorință a Rusiei.

De aceea neisbânda negocierilor actuale  
e considerată în general ca sigură.

## AGENTIA LIBERA

Paris, 12 Februarie.

Ziarul le Temps d'astă-seară zice că po-  
porul francez este otărât a nu compromite  
printr'un rebel menirea Republicei. Pen-  
tru Franța, pacea nu este numai o dorință  
sinceră, mai este și o datorie.

Berlin, 12 Februarie.

Landtagul prusian este prorogată până  
la 23 Februarie. Principele de Bismarck  
mai va lua cuvântul înaintea alegerilor  
de la 21 pentru Reichstagul.

Viena, 12 Februarie

Austria face mari silințe pe lângă Regele  
Italiai ca să l decidă a stăruie pe lângă co-  
mitetele de Robilant pentru ca acesta să re-  
vie asupra hotărârii ce a luat d'a nu relua  
portofoliul afacerilor streine.

Roma, 12 Februarie.

Aici spiritele sunt tot neliniștite.  
Negocierii active se urmează între Berlin  
și Vatican.

Bruxelles, 12 Februarie.

Le Nord, organul cancelariei rusești în  
numărul său de azi, zice că cel din urmă

articol al d-lui Katcoff n'are nici o valoare  
oficială.

Le Nord adaugă că înarmările Franței  
nu pot da prilej la recriminări din partea  
Germaniei.

Londra, 12 Februarie.

Manufacturile de arme din Birmingham  
au primit însemnate comande. Ele au spor-  
rit în niște proporțiuni neobicinuite nu-  
mărul lucrătorilor lor.

Paris, 13 Februarie.

Se telegrafiază din Petersburg că 100,000  
rezerviști sunt chemați pentru a studia a-  
plicarea noilor regulamente de serviciu  
care de curând s'au introdus în armata  
rusă.

Madrid, 13 Februarie.

Se consideră ca foarte probabilă apro-  
piata dimisiune a d-lui Puigcerver, mi-  
nistru de finanțe.

Madrid, 13 Februarie.

Ziarul Epoca zice că Spania nu este în-  
spirată de simlimente de neîncredere față  
cu nici o putere. Ea dorește pacea, cu  
toate acestea are convinge de datoriele  
sale internaționale.

Paris, 13 Februarie.

Se desminte știrea că Germania ar fi în-  
cheiat un tratat cu China, prin mijlocirea  
marchisului Tseng.

Berlin, 13 Februarie seară.

Împăratul Wilhelm a fost silit să renunțe  
la plimbările ce le făcea în trăsură.

Nu e sigur că împăratul va publica un  
manifest înaintea alegerilor.

Pasi, 14 Februarie.

Ziarul le Temps d'astă-seară zice că idea de  
a neutraliza Egiptul n'ar deslega nimic,  
căci cea mai simplă noțiune de drept pu-  
blic dovedește că țările ce sunt declarate  
neutre nu pot compta nici odată pe ajuto-  
rul puterilor garante.

## CESTIUNEA ZILEI

O EXECUTIUNE

Pricepem că atunci când un guvern nou  
vine la putere, cine-va se-și zică: «De și  
nu împartășesc principiile acelu guvern,  
voi aproba ce va face bine și voi desaproba  
ce va face rău.»

Dar ce nu pricepem, e că dupe 11 ani de  
ședere la putere a unui guvern, cine-va se  
nu știe dacă acel guvern a făcut mai mult  
rău de cât bine, or mai mult bine de cât  
rău, se nu știe dacă acel guvern trebuie  
sprijinit ori răsturnat și se vie ca d. Koga-  
lniceanu se ne zică, făcând tot odată din  
ochi și guvernul și opoziție, că va critica  
actele guvernului fără însă a voi să l res-  
toarne.

Și cine spune aceasta? Un om care când  
l vorbeau până acum câte-va luni de d.  
Brătianu, se jura făcânduși cruce că nici în  
mormânt nu vrea ca oasele sale să fie aleturi  
cu acelea ale d-lui Brătianu.

Un om care a primit parale de la Boto-  
șăneni pentru a răsturna pe guvern și  
care vine în parlament și zice că, fiind-că  
Camerile l au votat o pensie, nu mai poate  
d'aci înainte să aibe pasiune și se vroiască  
a răsturna un guvern.

Un om care a fost trimis în Camera de  
alegători ca opozant și care acum caută să  
joace un rol de disolvant în opoziție; care  
se încearcă să împiedice unirea grupurilor  
opozante declarând că nu va merge la con-  
statuirile opozițiunii și va face opoziție în  
felul lui.

Ei bine, asemenea situațiuni echioco tre-  
bue să înceteze, asemenea oameni trebuiesc  
executați.

În starea de lucruri actuală nu se poate  
admitte de cât un singur soi de opozanți:  
cel care vor 1) răsturnarea guvernului cu  
ori-ce preț, 2) unirea tuturor opozanților  
spre a ajunge la răsturnare.

Și opoziția are doi inamici pe care tre-  
bue să l combată cu aceiași înviersunare:

1. Un vrajmaș fațăș, care e guvernul.
2. Un inamic ascuns, intern, care sunt  
acer opozanți ipocriți de care nu ești nică-  
odată sigur că peste 24 de ore nu vor intra  
în guvern, și care pe câtă vreme sunt în  
opoziție joacă rolul de disolvant, punbeți  
în roate, caută sub pretexte înșelătoare să  
desbine opoziția, or s'o împiedice d'a să uni,  
și care sunt mai periculoși încă de cât gu-  
vernul.

Pe acești oameni opoziția trebuie să l e-  
xecute, să l gonească din senul ei. Meargă  
ei apoi la guvern cât vor voi. Nu vom

perde nimic și guvernul nu va câștiga mai  
mult.

Noi propunem chiar o învoială cu gu-  
vernul în această privință—și asupra acestui  
singur punct sperăm că ne vom înțelege—  
ca la viitoarele alegeri legislative și chiar la  
alegerile județene de primăvară, să ne pu-  
nem de acord ca să strivim pe oamenii de  
felul d-lui Kogalniceanu, să facem să dispară  
acești ermafrodiți politici, care au un pi-  
cior în fie-care partid, care pe toți pe rând  
l înșală, care sunt un disolvant și pentru  
guvern și pentru opoziție, și tot atât de  
periculoși pentru unit ca și pentru cei alții.

## EXPEDIENTE

Printre alte învațăminte pe care cei  
din urmă zece ani de guvern brătienist  
ne vor fi dat ocazia d'a le culege, va fi  
și acesta: că este mai lesne a te men-  
ține 11 ani la cârmă prin șiretlicuri și  
expediente, de cât ajutoare să asțerni un  
plan de reforme și a da soluțiuni unor  
cestiuni complicate, indiferent de tim-  
pul cât vei remăne la putere.

Incontestabil că d. Brătianu e fără  
seamă când e vorba d'a a bage lumea  
pe sfoară, d'a corupe pe oameni, d'ai  
amăgi prin șiretlicuri. Ei bine, priviți  
pe același om înaintea căruia contim-  
poranii săi remăn cu gura cascata  
pentru dibăcia ce a arătat-o menținân-  
du-se 11 ani la putere, priviți ce figură  
face îndată ce nu mai e vorba numai  
de șiretlicuri și tragere pe sfoară, ci e  
vorba d'a da o soluțiune unei cestiuni  
importante, d'a croi un plan politic sau  
economic, d'a dovedi că are toate însu-  
șirile necesare unui om de stat.

Spre a dovedi aceasta să luăm un e-  
xemplu, de pildă cestiunea economică,  
care astăzi tocmai este la ordinea  
zilei.

Mulți ani a trăit d. Brătianu sub un  
regim economic stabilit de predi-  
cesorii săi, mulțumindu-se a critica acel  
regim, și tratând de trădători pe autorii  
convențiunii din 1876.

A venit însă timpul unde nu mai era  
destul d'a critica și d'a arunca cu perfi-  
die acușațiunii interesate de trădare;  
trebuia ca să aștearnă un plan eco-  
nomic, să hotărască o linie de purtare.

Să vedem ce a făcut d. Brătianu  
când s'a găsit în fața acelei probleme.

Mai întâiu guvernul face o lege prin  
care este autorizat să ridice drepturile  
de vamă la import până la 50 0/0.

Poate această măsură să fie indiciul  
unui sistem economic?

Neapărat nu. Aceasta nu era de cât  
un simplu expedient.

Să mergem mai departe. Admițând  
că regimul taxei de 50 0/0 era numai un  
expedient, trebuia în urmă să se sta-  
bilească un regim economic definitiv.

Vine atunci guvernul cu tariful au-  
tonom. Ne era permis să credem că  
vom găsi în acest tarif ideile condu-  
cătoare ale guvernului în cestiunea e-  
conomică și eram în drept să speram,  
că cel puțin de astăzi, cu tariful au-  
tonom, s'a fixat un regim vamal defi-  
nitiv.

Erzare. Tariful autonom era iarăși  
un expedient.

În adevăr când puțină vreme în urmă  
guvernul supuse votului parlamentu-  
lui diferite convențiuni comerciale cu  
Elveția, cu Anglia; când mai cu seamă  
el fu învovățat de unii membri ai  
parlamentului, că părăsește regimul  
tarifului autonom, spre a adopta regi-  
mul convențional, ni se zise:

«Tariful autonom nu este regimul ce  
vom să stabilim în cestiunea econo-  
mică. Tariful autonom este numai un  
mijloc spre a sili pe puteri să încheie  
convențiuni mai favorabile cu noi. Este  
o simplă armă de care ne slujim în  
resbelul nostru de tarife.»

Foarte bine. Dar ce se întâmplă?  
Expedientul acesta nu reușește.

Trebuie remarcat acest lucru că d.  
Brătianu, care în politica internă este  
foarte dibăci și trage regulat pe sfoară  
pe toți deputații, este mai puțin noro-  
cos în politica externă, și regulat este

tras pe sfoară când vrea să înșele pe diplomați.

Precum nu isbutise cu taxa de 500/0 se hotărâscă pe Franța să încheie cu noi o convențiune, în niște condițiuni de inferioritate față cu Convenția încheiată de același guvern cu Germania, tot ast-fel n'a reușit să intimideze pe Austria cu tariful autonom și să o silească să încheie o convențiune acceptabilă cu noi.

Rămâne acum să întrebăm pe guvern: Nereușind negocierile cu Austria lucru care astă-zi pare mai mult de cât sigur, sub ce regim economic avem să trăim?

Sub regimul tarifului autonom? Dar însuși guvernul a condamnat acest regim, zicând că e numai un expedient spre a sili pe puteri să încheie convențiunii cu noi.

Vrea să zică, regimul actualmente în vigoare, care este un regim ruinos pentru consumatori, pe care însuși guvernul ni l'a prezentat ca fiind un simplu expedient, va trebui iarăși părăsit.

Nu știm ce regim economic va succeda actualului tarif autonom. Nu știm dacă acel regim va fi bun sau rău, protecționist or liberschimbist. Știm însă un lucru, că guvernul nu e în stare să ne dea un regim definitiv și stabil, și că în materie economică cel d'antăciu lucru e siguranța și stabilitatea, fără de care sistemul cel mai perfect nu are nici o valoare.

Așteptăm dar să vedem noul expedient la care va recurge de astă dată guvernul.

N. F.

## O DESFIDERE!

Organul de căpătenie al Colectivității, într'un articol sub minciunosul titlu «Calomniele Epocii la adresa I. P. S. S. Mitropolitului Primat», se încearcă a tăgădui informațiunea noastră despre interpunerea guvernamentalilor până și în administrația bisericească. Lăcomie ce a amărât până în suflet pe I. P. S. Mitropolitul Primat, care într'un moment de scârbă, s'a căit c'a primit această înaltă demnitate și de la care, a mărturisit că va prefera să abdice, de cât să mai suferă înădușele influențelor puternicilor zilei în exercițiul suveranității sale spirituale, în căma bisericească. După obiceiurile înjurături, incorigibilul oficios, se ridică cu trufie strigând, *că e autorizat a ne da cea mai formală desmințire*; nemernicul însă, nu îndrăznește a spune de cine anume e autorizat?

Intru cât ne privește suntem în stare cu conștiința liniștită a menține în întregimea ei informațiunea ce am dat cititorilor noștri, garantând autenticitatea mărturisirii I. P. S. Mitropolitului Primat și desfidem pe mișelul ce ne insultă în *Voința Națională* să ne dea o desmințire cu bine-cuvântarea I. P. S. Sale!

Cât privește pe protopopul de Vlașca contra destituirii căruia s'a înțeles Senatorul și deputații Colectiviști, precizăm, că fiind denunțat de un candidat la preoție, ca l'a cerut și luat bani pentru înaintarea formelor, Mitropolia, prin două ordine a poruncit protopopului să se justifice. Acesta, simțindu-se vinovat a tăcut și a alergat la protecția puternicilor zilei.

Cât pentru obstacolele ce întâmpinău protoiereii capitel în executarea zilei, vom însemna numai cazul unui preot, care a devenit odios în mahalaua sa, pentru că pusese casa sa la dispoziția unui *deputat-magnat Colectivist*, pentru *înădușiri*. Fapt constatat printr'o anchetă confidențială a organelor eclesiastice superioare, pentru care nedemnul preot urma să fie poprit de a sluji pe timp mărginit, și în orice caz mutat aiurea.

Dar, Deputatul-magnat colectivist interveni cu putere și împinse nerușinata sa îndrăzneală până a căuta să îmbuneze pe Mitropolitul Primat, *cu plocoane*, ce au fost respinse cu dispreț de la palatul Mitropolitan. Ear furia Deputatului n'a mai cunoscut margini, în-că a avut înfămie să trimească *chear vorbe grosolane* I. P. S. S. S.!

Să judece acum lumea cine are durere de inimă pentru respectul Capului Bisericeii naționale? noi, sau păcătoșii pe cari l'a reprezentat *Voința Națională*? Invecțiile ce ne aruncă dovedesc tocmai, că destăinuirea noastră e izbitor drept la ținta și protestările de devotament ale organului colectivității pentru Biserică, învederează, că am făcut un adevărat serviciu Mitropolitului Primat, ușurându-l cel puțin

d'astă dată, de necuviințioasele stăruințe ale unor colectiviști nerușinați, cari cred că toate instituțiile acestor țări sunt moștenirea nesățioasei lor speculațiuni.

D'altminteri, *Epoca* de la aparițiunea ei, a ales cu cea mai scrupuloasă grijă informațiunile sale asupra afacerilor noastre bisericești, nedând la lumină de cât pe acelea, pe cari le ținea din izvoare venerabile; și tot dauna cu dorul de a servi interesele Bisericii noastre, la a cărei ridicare nu vom pregeta a stărui, disprețuind lătrăturile dulăilor guvernamentali.

Indictio

## INFORMAȚIUNI

Nu și poate cineva închipui toate intrigile ce se fac spre a se împiedica unirea între opoziția parlamentară și cea d'afară din cameră.

În deosebire Regele, și chiar Regina intrigează nu numai pe lângă membrii opozițiunii dar chiar pe lângă nevestele lor ca să facă unirea imposibilă.

Nu putem de o cam-dată spune mai mult Unirea însă nefăcându-se sperăm să fim degajați de orice obligațiune de discrețiune, și vom desveli cu dovezi toate ambițiunile, toate intrigile ce s'a'u produs cu această ocazie și care credem că vor edifica pe deplin pe cititori.

Marele *steepie-chase* al cărui premiu era portofoliul Agriculturii, industriei, comerțului și domeniilor s'a sfârșit. D. Ștefan Șendrea a ajuns *bon premier*. Nomiinațiunea d-sale este definitivă și va fi comunicată Corpurilor legiuitoare în ședința de Marțea viitoare.

Complimentele noastre de condoleanță celor l'alți alergători care s'a'u ostenit de geaba.

Se zice că guvernul va aduce cât mai în grabă bugetele în discuțiunea Camerei și îndată dupe votarea lor Camerele vor fi congediate.

Un fapt care e în legătură cu procesul ce este a se intenta amicului și colaboratorului nostru d. I. Iancovescu.

Judecătorul de instrucție de la R. Vâlcea a fost schimbat eri cu judecătorul de ședința care nu e altul de cât vestitul fost procuror Streliescu.

*România Liberă* zice că se vorbește de intrarea d-lui Kogălniceanu în minister.

În legătură cu această intrare ar fi și simpaticele articole trimise din București lui *Pester Lloyd*.

Se vorbește din nou despre apropiata chemare a d-lui Al. Beldiman la postul de secretar general al ministerului afacerilor străine și înlocuirea d-sale, ca agent diplomatic la Sofia, prin d. Trandafir Djuvara. Aceasta însemnează dupe noi că d. Dim. Sturdza va lua portofoliul afacerilor străine.

D. Mihail Kogălniceanu, a făcut Vineri o lungă vizită d-lui prim-ministru.

Pentru Coconu Mihalaki. Ministerul domeniilor a hotărât să uzeze de toată severitatea legii pentru regularea proprietății imobiliare în Dobrogea în privința proprietarilor de pământuri care sunt în întârziere cu plata datoriilor către Stat.

Un mare prânz diplomatic va avea loc Marțea viitoare la Palat.

D. Politimos persistând în demisiunea sa, postul de director general al închisorilor va fi încredințat d-lui Budișteanu fost procuror general pe lângă Curtea d'apel din Iași.

Ne mirăm căci numirea este nămerită.

Cons. com. în ședința de Sâmbătă după ce a rezolvat câte va contestațiunii electorale, s'a constituit în comitet secret pentru a asculta comunicațiunile d lui Primar în privința mijloacelor de realizațiune a noului împrumut de 14.500.000 lei.

Prea cuviosul Arhimandrit Dr. Ilarian Pușcariu a început a aduna și a publica în *Telegraful Român* documente pentru limba și istoria neamului nostru, date uitărei și care sunt menite a îmbogăți istoria literaturii noastre.

Felicităm pe eruditul prelat, de osteneala ce și dă și l'urăm reușită în nobila sa întreprindere.

## DEPESI TELEGRAFICE

AGENTIA HAVAS

**Belgrad, 12 Februarie.** — Se semnalează, în oare-care cercuri, silințele ce și dă d. Persiani, ministrul Rusiei, a resturna pe d. Garașanin, cu scop de a ușura formarea unui cabinet rașofil.

**Berlin, 12 Februarie.** — *Gazeta Crucii* privește situațiunea ca foarte gravă, din cauza Rusiei.

**Londra, 12 Februarie.** — Ziarele englezești cred, în cea mai mare parte, că va fi resboiul, și atribue Rusiei răspunderea situațiunii actuale acuzând-o că face mari pregătiri militare.

*Daily News*, mai cu seamă, afirmă că Rusia are vederi nu numai asupra Bulgariei ci și asupra Constantinopolului.

**Londra, 12 Februarie.** — După 5 zile de desbateri, Camera Comunelor a respins prin 352 voturi contra 246 un amendament al d-lui Parnell, care blamează politica urmată în Irlanda de ministrul Salisbury.

**Roma, 12 Februarie.** — Ziarul *Opinia* crede că cabinetul condus de Conte Robilant respunde exact gravelor necesități politice ale momentului și crede că dacă d. de Robilant va refusa să ia președinția Consiliului, ar trebui să arate Regelui personagiul politic ce l' crede mai apt de a forma noul Cabinet.

**Buda-Pesta, 12 Februarie.** — Camera deputaților. — Desbaterea bugetului de comerț.

Deputatul Bekics dorește încheierea convențiunii comerciale cu România, cu condiție însă ca tratatul să corespondă intereselor noastre agricole și industriale. Cere de urgență să se creeze o industrie transilvăneană și să se asigure piețele României. El primește declarațiunile ministerului.

Deputatul Emanoil Andrassy se teme ca nu cum-va prin încheierea convențiunii să fie sacrificate interesele noastre agricole.

Ministrul de comerț Szecseny răspunde că produsele brute ungarești fiind superioare celor românești, n'a a se teme de nimic din partea acestor din urmă.

Discuția se închide.

AGENTIA LIBERA

**Constantinopol, 12 Februarie.** — Sultanul a declarat mai multor persoane politice că propunerile d. Henri Drummond Wolff sunt absolut inacceptabile.

**Paris, 12 Februarie.** — Un conflict între Rusia și China pare probabil. — În acest conflict China este sprijinită de Anglia.

**Paris, 12 Februarie.** — În sferile diplomatice se crede ca Papa dorește să fie ales ca mijlocitor în regularizarea cestiunii bulgare precum și spre a pune capăt greutăților ce există între Franța și Germania.

**Berlin, 12 Februarie.** — *Die Kreuzzeitung* acuză pe generalul Boulanger de a fi provocat prin declarațiunii imprudente cea agitație febrila ce se observă azi în Europa precum și tensiunea raporturilor între Germania și Franța.

**Vienna, 12 Februarie.** — *Neue Freie Presse* zice că, după discursul pronunțat eri de comitele Szechenyi, ministru de comerț ungar, este de prisos să se mai caute motivele pentru care delegații români amână întoarcerea lor în Vienna.

**Belgrad, 12 Februarie.** — În sferile Curții se manifestă un puternic curent în contra cabinetului Garașanin și în favoarea formării unui minister mai puțin ostil Rusiei.

Douăzeci de medici ruși au fost chemați spre a ocupa funcțiuni în spitalele sârbești.

**Pesta, 12 Februarie.** — D. Apponyi, deputat, a cerut în Parlament, ca să se ia măsurile de protecțiune reclamate de industria creșterii vitelor ungarești în contra importării vitelor cunute din România în Ungaria.

Această propunere a fost primită în aplauzele Camerei.

**Berlin, 12 Februarie.** — *Die Kreuzzeitung* constată că, pe când situațiunea pare a se mai limpezi în Occident, ea ia în Orientul Europei un aspect mai grav.

Foaiă germană zice că, în cercurile rusești, Austria este acuzată d'a nu se arăta binevoitoare în cestiunea bulgară.

**Sofia, 12 Februarie.** — Delegații bulgari la Constantinopol au fost invitați de Regea d'a a sonda cercurile competente în privința candidatului ce se va propune definitiv pentru troaul Bulgariei și de a grăbi întoarcerea lor la Sofia.

**Paris, 12 Februarie.** — Ziarul *Répu-*

*blique française* d'azi dimineață zice ca Englitera voește să restituie Egiptul Egiptenilor, însă voește să oprească pentru sine cheile Piramidelor.

**Roma, 12 Februarie.** — D. de Keudell, ambasadorul Germaniei pe lângă curtea de Italia, pleacă astă-zi la Berlin.

## CRONICA

BOALE POLITICE

Să nu se creadă că boale sunt numai acelea pe care le caută și nu le vindecă D. rul Romniceanu și alții ca densusul.

În afară de patologia cunoscută, de patologia care coprinde maladiile trupurilor omenesti, mai este o patologie: aceea care coprinde boalele trupurilor politice.

Națiunile și partidele politice, întocmai ca și indivizii sunt supuse la o mulțime de slăbiciuni și anomalii care dau naștere la indispoziții, boale grave și de multe ori chiar la moarte.

Așa, să cercetăm câte-va din cazurile cunoscute nouă, cazuri de boale naționale politice, cum am zice:

Avem, o dată, *frigurile electorale*. Aceasta e o boală interminentă, care nu se dezvoltă numai în localitățile palustre ci pretutindni pe unde sunt a se face alegeri. Pentru maladia aceasta nu s'a descoperit încă medicamentul specific, ci trece de la sine de îndată ca s'a'u deschis urbele.

Al doilea avem *grandomania*, boală foarte frecventă printre politicienii care nu sunt nici proști ca să dea în gropi, iar de deștepti l'a ferit D-zeu.

Un Meitani, un Ș. Șendrea, un Vizanti, sunt bună-oară, oameni atinși de această boală.

Această boală se mai domolește dacă dai individului un portofoliu ministerial.

Al treilea avem *răceala parlamentară*, o maladie foarte neînsemnată la început, dar care, dacă nu e căutată la vreme, poate aduce un deznodământ fatal.

Așa, bună-oară, să dăm un exemplu: generalul Lecca cere ca să i se rescumpe țigul Moinești, să se i se construiască culare linie ferată, să se se facă miniștri cutare și cutare din grupul său. Dacă d. l. Brătianu se împotrivește, atunci d. l. Lecca intră în *răceala parlamentară*, mîrmite, pleacă la Bacău, votează contra, etc.

Atunci hatărul generalului trebuie făcut repede și boala trece ca prin minune, alt-fel dacă se învechește, e pericol.

Al patrulea la număr, avem *conjunctivite constituționale*.

Individul atins de această boală nu vede nimic din ceea ce se petrece în jurul său, se face că pune o helar de ochii lumii, iar nu pentru ai săi și urmează a fi orb ca toți orbii.

Boala aceasta se observă mai des la monarhii constituționali.

Vin apoi *rânilor cataramiforme*, boală observată în cele din urmă vremuri la d. C. F. Robescu.

Această boală are cauze necunoscute, căci se plămădesc în tot d'auna în secret.

A cincea la număr e *diarhea oratorică*, o boală foarte frecventă și care nu poate fi tămăduită de cât printr'o foarte mare doză de întreruperi parlamentare, sau mai bine, neparlamentare.

Suferă mult de această maladie senatorul Meitani și deputatul Dimancea.

A șasea este *constipațiunea politică*. Această boală este în legătură cu centrul nervoși și s'a observat la ministrul Ferikidi.

O alta boală foarte gravă, dar și foarte rară în același timp, este *migrena biseptămănală*. De această maladie suferă primul-ministru în tot d'auna când se duce la Florica. Vindecare radicală această boală nu are, dar se alină în tot d'auna momentan, prin doze puternice de închinăciuni și temenele adresate de către cei ce l' înconjoară.

În asemenea caz, medic al d-lui Brătianu nu este numai d. Romniceanu, dar întreg partidul colectivist în cap cu d. Radu Mihail, Carada, Stănescu, Dimancea, Moruzi etc.

Cea mai periculoasă dintre toate boalele politice este însă *luxația palatină*, adică-te: când o scristește partidul cu palatul.

Să l' ferească Dumnezeu și Maica Domnului pe d-nii colectiviști de așa ceva.

Radu Tândără.

## INTERPELAREA D-LUI TACHE IONESCU

(Urmare și fine)

Mai întîiu, ce s'a petrecut la Botoșani? Eu n'am dreptul să spun, căci bine, rău dată, amnistia există! Deci nu s'a petrecut nimic la Botoșani legalmente vorbind, de și din pricina cum ați făcut d-voastră amnistia, unii, chiar unele jurnale vorbesc alt-fel și pretind a ști că persoanele acelea sunt încă inovate. Am aci un jurnal foarte bine cotat de d-voastră care spune lucrul verde: «Guvernul nu a voit să prelungească mai mult arestul preventiv al acelor vinovați.»

Așa dar, ce ați făcut? S'a întâmplat la Botoșani o luptă politică, s'a făcut o vinătă alegere, produsul acestei alegeri s'a întărit. — Nu voit să reviu asupra interpelării d lui Flevia; ea a fost prea bine făcută ca să se mai poată refăce. — Dupe acea vinețială, și dupe acele mișcări s'a întâmplat alt ceva, — ceva despre care am dreptul să vorbesc, căci Botoșaneni nu au amnestiat pe nimeni. — S'a întâmplat arestarea a 25 persoane, ce este dreptul, într'un arest confortabil!

Și eu mulțumesc d-lui ministru al justiției cu sinceritate că a bine-voit să pună pe arestați într'un local deosebit de arestul ordinar, și nu a primit consiliul pe care îl da un jurnal bine inspirat. Jurnalul poartă data de 6 Ianuarie; — vedeți că consiliul era cam postum — (aplause pe băncile opozițiunii) și se ocupă de preveniții de la Vâlcea — nu știu dacă sunt sau nu sunt vinovați eu nu mă pronunț și nimeni n'are dreptul să zică că sunt sau nu sunt vinovați până când jurații nu și vor spune verdictul lor, căci a face altfel ar fi să ne batem joc de instituțiunea juraților. (Aplause).

Iată ce consiliu se dă ministrului justiției de către un jurnal iubit de banca ministerială. «Până acum acușării s'a bucurat în închisoare de un tratament cât se poate de bun; li se permitea să fumeze, să citească, etc... de aci înainte ni se pare că autoritățile ar putea să le arate mai puțină condescendență și să nu mai uzeze față cu dănsii de extrema toleranță ce le-au arătat până acum.»

Deci acești simpli preveniți ar fi bine să nu mai aibă dreptul nici să fumeze nici să citească.

Dar la Botoșani preveniții au fost mai confortabil arestați, au fost mai confortabil instruiți și afacerea a urmat cursul ei până la camera de punere sub acușatie. Ce s'a petrecut acolo? Eu, d-lor, cred că d. ministru a făcut un lapsus calamii în raportul său, căci iată ce zice:

«Tot de o dată am onoare a aduce la cunoștința majestatei voastre că, conform instrucțiunilor deja date d-lui procuror general, camera de punere sub acușare a acelor onor. curți, a ordonat... etc. etc.»

D-lor, frasa are aerul de a zice, pe românește, că conform instrucțiunilor d-lui ministru, camera de punere sub acușatiune s judecat așa sau altminterlea. Eu mărturisesc ca trebuie să fie un lapsus calamii, o eroare de redacțiune; cred că d. ministru a voit să zică ca a dat instrucțiunii procurorului general, și că *din întâmplare*... Camera de punere sub acușatiune a eșit de aci-ias părere cu d. ministru de justiție. (Aplause din partea opozițiunii).

Afacerea era dar la camera de punere sub acușatiune când intervine la București o faimoasă achitare.

D-lor, am auzit, și vă mărturisesc că cu durere am auzit, că pe mulți acea achitare l'a supărat; pe mine m'a înveselit pentru că în acea achitare am avut probă deplină — lucru de care de alt-fel nu mă îndoiam — că în țara românească nu este nici un partid politic care să înscrie asinatele în programul său. (Aplause). Și ca nu se poate gasi aici un colegiu electoral care să trimită reprezentanți ai săi oameni capabili de ași mânji mâinele în asemenea infamii. (Aplause din partea opozițiunii).

M'am bucurat dar de acea achitare, fiind că dânsa spală o pată care putea să rămână asupra noastră a tuturor, și și a majorității și a minorității, căci ar fi fost o rușine națională ca un deputat să fie asasin. (Aplause).

Da, d-lor, se zice că pe mulți l'a supărat achitarea, și atunci sub impresia acelei achitări, de o dată ne aducem aminte că vine anul nou și este bine să ne împăcăm. Ce este dreptul, Crăciunul trecut. (Paritate). Și nu ne venise ideea de ai trimitte pe arestați în să-nul familiei. Anul nou se vede că a fost mai duios, și de aceea ne-am gândit că ar fi bine ca acei cari n'a'u putut să mă-

**PUBLICITATEA  
ZIARULUI „EPOCA“**

Tirajul 6.000 de fol

**ANUNCIURI SI RECLAME**

Anunțuri pe pagina IV, linia 30 bani  
Anunțuri și reclame pe pagina III linia 2 lei.

nânce pe la casele lor găscă grasă la Crăciun, se guste măcar din plăcinta cu răvașe de la anul nou. (Haritate).

Și atunci se zămisleşte amnistia. Gurele rele zic că s'a zămislit amnistia din cauza celor petrecute la jurul din București. Eu care nu sunt ecoul gurilor rele, presupun că amnistia s'a făcut pentru motivele arătate de d. ministru în raportul său, adică pentru împăciuire.

Ei bine, așa s'a făcut?  
Ziceam, d-lor, că amnistia este un fel de tratat de pace pentru încetarea unor lupte civile.

Ei bine, așa s'a făcut această amnistie?

Să vedem cum se petrec lucrurile în alte țări! Și să nu aducem exemple de la guverne monarhice absolute, ci de la țările liberale.

În Franța, când s'a făcut amnistia de la 29 Iulie 1881, se zicea așa: «Amnistia se acordă pentru toate delictele de presă comise înainte de 16 Februarie 1881.» Deci amnistia se acordă nu delictelor, ci delictului, pentru că ceea ce se uită, și se poate uita, este delictul și crimele petrecute. Va să zică ceea ce se șterge, ceea ce se uită prin amnistie sunt faptele delictuoase, iar nu persoanele care le au comis, căci persoanele sunt vii, ele trăiesc și nu se pot uita.

Dar fără a merge în Franța, avem chiar la noi un precedent, și un precedent din timpul ministerului din care face partea d. M. Kogălniceanu, din 1869. Iată ce se zicea în acel decret:

«Art. I. Delictele politice și de presă pendente înainte justiției, sunt și rămân amnistiate.»

Cine s'a amnistiat?  
S'a amnistiat vinovații pentru delictele de presă? Nu, pentru că nu se amnistiază persoana ci se amnistiază delictul.

La Botoșani nu este așa. Decretul nu se amnistiază faptele comise la Botoșani, ci acordă amnistie persoanelor implicate în faptele de rebeliune.

Ei bine, tot una este? A uita faptul este a șterge cu adevărat orice suveranitate, a accorda uitare persoanelor implicate, este a afirma că a fost o rebeliune, că acele persoane au fost implicate, dar că bine-voii a nu 'i mai urmări. Dar raportul? Ia să vedeți raportul de la 1869, ce cuvîncios era:

«Înainte justiției se află pendente câte-va procese politice și de presă. Sot, Măria Ta, că cea mai bună măsură ar fi ca acest proces să se încheie prin amnistia ce Măria Voastră veți bine-voi a accorda.»

Astăzi lucrurile se petrec altfel; astăzi d. ministru zice:

«Sire, conformându-mă simțimintelor Maiestății Voastre, a căruia inimă, tot d'auna indulgentă pentru cei greșiți și clementă pentru cei căzuți în vină, nu a ramas nicădată nemiscată când s'a făcut apel la generozitatea ei.»

D-lor, că Maiestatea Sa Regele are o inimă clementă, cine se îndoiește, mai cu seamă dupe confidențele făcute de d. Chițu.

De alt-minterea clemența este virtutea regelor.

Vă aduceți aminte că Don Carlos înainte de a deveni Carol Quintu se duce la mormântul lui Carol Magnus, să 'i ceară consiliu, și revine zicând: J'ai demandé par où faut-il que je commence?

Ei 'i m'a répondu: Mon fils, par la clémence. (Aplause).

Dar d-voastră credeți că este destul să constatați că Regele este clement? Pe noi nu ne importă modul în care clemența se acordă; căci puteți să accordați clemența numai acelor care o cer, numai acelor care sunt vinovați; dar, să 'mi impuneți mie clemența, mie care voesc să vă judec și să es limpezit prin judecata poporului, să 'mi accordați mie o astfel de clemență precedată de un brevet de culpabilitate?? Ei bine, vă tăgăduesc preput d'a accorda asemenea clemență. (A-use din partea opozițiunii).

D-voastră aveți două căi de urmat, sau să trimiteți pe acești oameni înaintea justiției și să 'lăsați să 'i judece justiția țerei, justiția poporului, sau cel puțin să le accordați o amnistie francă și lesă ca și ei să se considere legați de amnistia d-voastră și să uite, căci de... o fi avînd și ei ceva de uitat în contra d-voastră. Dar d-voastră în loc să faceți aceasta, v'ați transformat în curte de jurați, ați citat în cabinetul d-voastră de la ministru pe cei ce 'l credeți vinovați, 'l-ați judecat, 'l-ați găsit vinovați, dupe o justiție de sigur foarte imparțială, și dupe ce ați dat sentința și 'l-ați osîndit, atunci 'l-ați grațiat. Apoi vă întreb: aveți d-voastră dreptul să osîndiți pe acești oameni, ca pe urmă să veniți să vă arătați clemența? (Aplause din minoritate). Cine v'a dat voe d-voastră ca să împriști o pată asupra acelor persoane, și să nu le lăsați nici puțină să meargă înaintea justiției și să o șteargă? (Aplause din partea opozițiunii). Acest drept v'î tăgăduesc, și v'î l'au tăgăduit și ei. Și de aceea prin această amnistie, d-voastră în loc de ai calma, v'ați făcut pe acești oameni dușmani și mai înăspriți în contra d-voastră, căci dupe ce 'l-ați ținut în arest atîta vreme, 'l-ați smuls din brațele juraților ca să 'i umiliți, și știți, d-lor, că totul se eartă, dar umiliința nu. (Aplause din partea opozițiunii).

Dar, d-lor, cum ziceam de la începutul acestei interpelări, această amnistie desnatată, pe care nimeni nu v'a cerut-o, este ea ceva excepțional, sau face parte dintr-o politică întreagă?

Face parte, d-lor, dintr-o politică întreagă, din noua d-voastră politică, și încă în acest punct nu veți putea recurge nici la vechiul d-voastră sistem de apărare, de a ne arata păcatele conservatorilor; știți că de câte ori vi se impută ceva în privința politicii d-voastră, tot d'a-una ne răspundeți că, tot așa se făcea și sub conservatori, ca și cum dacă alții au făcut peccate, d-voastră aveți dreptul să trăiți din peccatele lor. (Aplause din partea opozițiunii). Dar în cazul de față nu puteți recurge la arsenalul peccatelor de altă dată, căci conservatorii n'au des-naturat amnistia, în această privință aveți meritul invențiunii.

D-lor, ziceam că această amnistie face parte dintr-o politică întreagă a guvernului actual, și o voi dovedi.

Când spiritele sunt calme și liniștite este lucru ușor de a guvernă; guvernului însă 'i vine greu când spiritele sunt excitare, când lupta dintre partizi este violentă, atunci se pune la încercare guvernele și se dovedește de vor să respecteze legile și libertățile.

În politică nu cunosc de cât după școale: Școala autoritară, restrictivă și școala liberală. Școala autoritară, restrictivă zice: Libertatea presei devine prea mare, iute o măsură de restricțiune, o măsură care cel puțin are meritul francheții, și care ne dă garanția judecătorului care o aplică; școala autoritară zice: Întrunirile devin periculoase, dau, în judecată pe oratorii cari provoc la revolta, și atunci am cel puțin eu, cel dat în judecată, dreptul de a lua de piept pe ministrul reacționar și a 'l denunța publicului: omul acesta nu este nici pentru libertatea întrunirilor nici pentru libertatea presei!

Școala liberală din contra nu voiește măsuri restrictive, ea crede că din excesul libertății este echilibrul. Școala liberală țice: Presa este violentă, presa cea bună va omorî pe cea rea; la întruniri se fac excese de vorbă, violenții se vor face ei singuri 'ridiculi; la tribună se spun prea multe, țara 'i va judeca.

Și să nu credeți, d-lor, că școala liberală gîndește astfel dintr-o crăgoste neraționată pentru idolul libertatei, nu; școala liberală este și ea fondată tot pe experiență, tot pe istorie. Noi liberali credem că istoria a dovedit că cu măsură de restricțiune se calmează numai la suprafață, dar cu cât calmul este mai mare la suprafață, cu atît vijelia este mai mare la fund. (Aplause din partea minorității).

Când persecutați jurnale, îndoiiți numărul abonaților; când închideți întrunirile publice, dați naștere la formare de societăți secrete; când opriți libertățile tribunei, atunci împingeți singuri la comploturi. (Aplause din partea opozițiunii).

Iată cele două școale: Fie-care își are crezul său, trecutul său, partizanii săi în lume. De mult lumea le cunoștea, dar nu cunoscusea o a treia.

Ei bine, de curînd, D-lor, s'a ivit o altă școală, o școală care este atât de tinără în cât 'mi-e teamă că nu este încă înțercată, și pe care cum s'o numesc? aș numi o școala cumulului politic, căci

cumulează—pentru guvern—avantajele celor-l alte două școli. (Aplause din p rlea opozițiunii).

Formula ei este aceasta: libertate pe hîrtie, restricțiune de fapt; și restricțiune nu formulată prin legi și aplicată de judecători, ci țeluită în tînturic și aplicată de... scîiți de cine.

În această școală se zice: Este presa violentă, și nu putem să 'l facem procese de daune interese, atunci batem pe jurnaliști. Sunt întrunirile violente și nu le putem opri; iute prefectul poliției, chiamă pe toți antreprenorii de localuri publice și le interzice de a închiria sălile. (Aplause din partea opozițiunii). Este vorba de interpelări care supără pe guvern; să se amâne peste o lună. (Aplause din partea opozițiunii).

Ei bine, d-lor, dintre toate școalele politice, aceasta este cea mai nenorocită, căci nu are măcar curajul opiniunilor sale; 'ți spune că te bucuri de cele mai mari libertăți, și în fapt te oprește de a le exercita; una ti este vorba și alta ti este portul.

Cînd ti apuci din scurt, 'ți răspund: ce vrei, presa este liberă, jurnaliștii nu sunt arestați, și cînd ti spui că jurnaliștii au fost bătuiți pe strade, 'ți răspund: probează că 'i-am bătut eu! (Aplause din partea opozițiunii).

Această școală mai are un cusur, că este școala care atîta mai mult de cât ori-care altă școală, patimele politice. De aceea v'am zis: D-voastră faceți școala atîtarei patimelor politice.

Și cînd se atîță patimele politice? cînd se desparte țara în două cîmpuri, și mai rău de cât în republicele italiene din evul mediu? Cînd? cînd Europa se află într-o situațiune grea, cînd dintr'un moment într'altul poate să se abată asupra Orientului o astfel de vijelie în cât de am fi toți la un loc și încă nu vom fi prea mulți ca să putem rezista. (Aplause din partea opozițiunii).

Atunci D-voastră, cei tari, nu găsiți nimic mai bine de făcut, de cât să atîțai patimele politice, de cât să divisați țara în două tabere, ajune la așa grad că nu le-a mai rămas de cât să 'și tragă gloanțe una contra alteia, căci alt ceva nu știu ce a mai rămas de făcut. (Aplause din partea opozițiunii).

Dar se zice: să începem noi, minoritatea, sau dupe nobila expresiune a d-lui ministru al justiției, noi, *ass-sinii*. D-lor, nu ridic injuria, căci ce aș putea zice, care să fie la înălțimea insultei ce ni s'a adresat, și care să fie în același timp parlamentar? ce aș putea zice? De aceea mă mulțumesc a vă răspunde că insultele d-voastră nu ne ating, și mă ocup numai de cestiunea politică. Și de aceea vă zic: vă înșelați cînd credeți că minoritatea poate să dea exemplul de moderațiune. Dacă sunteți tari,—și de, pretindeți că sunteți tari—începeți d-voastră cu moderațiunea; nici odată nu așteptați acest exemplu de la cei slabi. Nu vă așteptați nici odată ca cel slab să 'și asvârle ultima sa armă, care este liberul curs al conștiinței lui. (Aplause din partea opozițiunii).

Dacă sunteți tari, arătați țerei că sunteți în stare să guvernăți cu legi liberale; dacă nu sunteți în stare, atunci spuneți țerei că v'ați schimbat ideile, și că vă trebuie legi restrictive. (Aplause din partea opozițiunii).

Dar ceea ce nu aveți dreptul este să transformați guvernul, care nu este al nici unui partid ci garantul libertăților tuturor, într'un atîțator al patimelor politice. Și sunt cu atît mai mult în dreptul meu să cer de la d-voastră calmarea patimilor politice, cu cât, dupe noul d-voastră program, desvoltat la începutul acestei sesiuni, cam la atît se reduce misiunea d-voastră. Într'adevăr, d-lor, cu ocaziunea discuțiunii asupra proiectului de răspuns la Mesagiul Tronului, d. ministru de finanțe, dupe ce a descoperit că Adu-narea se afla la un nivel intelectual mai înalt de cât se aștepta d-sa, ne-a spus care este idealul politic al guvernului.

D. ministru de finanțe ne-a spus, că *pe câtă vreme partidul liberal va asigura țerei liniștea*, pe atîta vreme țara va fi cu el.

Nu noi minoritatea avem să ne plîngem de modestia acestui program politic liberal. (Aplause). Și ar fi prea crud din parte-ne, căci programul acesta ar putea să 'l iscălească și repusatul Nicolae Pavlovi. (Aplause din partea opozițiunii).

Dar ceea ce suntem în drept să vă cerem, este că atunci cînd veți ajunge să îndepliniți noul d-voastră ideal politic, că atunci cînd veți putea anunța urbi et orbi că ordinea domnește în România, să aduceți la acest rezultat fără să inventați pe cetățenii indignați, și fără să coborâți de pe pedestalul

său pe cea mai înaltă instituțiune o-menească, o insituțiune atât de înaltă în cât atinge însăși divinitatea. (Aplause din partea opozițiunii).

**ULTIME INFORMAȚIUNI**

Știri de o însemnătate particulară trebuie să fi fost primite din străinătate de către guvernul Sămbăta trecută. Ministrul afacerilor străine, după ce lucrase dimineața cu Regele, a fost primit încă o dată după amiază, de M. S.; care îndată apoi a chemat, mai întîi pe generalul Anghelescu ministrul de resboi, și pe urmă pe generalul Fălcoianu șeful marelui stat-major.

Alegerea făcută de d. Ion Brătianu în persoana d-lui St. Șendrea pentru portofoliul Domeniilor nemulțumite foarte mult pe unii membri influenți ai colectivității, cari s'au opus din resputeri la acea alegere și cari sunt hotărîți a uza din nou de toate mijloacele, pentru a sili pe primul ministru a reveni asupra hotărîrii luate. Se poate dar că comunicarea numirii d-lui Șendrea către Corpurile legiuitoare care trebuia să aibă loc mâine, să fie amînată.

Mitropolitul a început inspecțiunea ce este hotărît a face monastirilor din eparhia sa. Eri I. P. S. S. a vizitat Cernica și Pasărea, dar nu a rămas tocmai mulțumit de cele ce a văzut.

Comisiunea însărcinată cu alcătuirea proiectului pentru reorganizațiunea serviciului pompierilor s'a întrunit ieri și a hotărît definitiv asupra acelei reorganizațiunii.

Beizadeaia nu vrea să mai țină nici o seamă de regulamentele relative la personalul medical al spitalelor Eforiei. În contra dispozițiunilor precise ale acelor reglemente și cu marea pagubă a unui însemnat număr de tineri medici pe care 'i oprește în cariera lor, Beizadeaia a făcut, fără concurs, mai multe înaintări de medici secundari la gradul de medici primari și mai multe numiri de medici secundari. S'a găsit însă din norocire un doctor din cei înaintați care n'a primit să beneficieze de ilegalitatea aceasta. Doctorul Boicescu, secundar la spitalul de copii a refuzat locul de medic primar al Consultațiunilor gratuite la Colțea, declarînd că numai prin concurs, voește să 'și câștige înaintarea.

Ieri s'a deschis noua secțiune Chirurgicală înființată la Spitalul Filantropiei și încredințată d-lui doctor Assaky.

Joi seară va fi o mare întrunire cu delegați din județe la d. D. Butulescu, spre a se constitui comitetul societăți anti-israelite din România.

D. N. Fleva, ne trimite următoarea scrisoare spre publicare:

*Domnule Redactor*

O mulțime de cetățeni din capitală și din provincii, au bine-voit a 'mi arăta simpatia lor în ultimele împrejurări.

O asemenea manifestațiune spontană neputînd-o atribui persoanei mele, ci causei pe care o servesc, mă încurajază și 'mi impune mai mult datoria de a mă ține la înălțimea sentimentelor ce au dictat-o.

Adînc mișcat de atențiunea cu care concetățenii mei m'au onorat, mă cred dator a le exprima în public recunoștința mea.

Pentru aceasta recurg la ospitalitatea presei și vă rog să bine-voii a publica aceste rânduri în stîmbiul ziar ce redactați.

Primiți domnule Redactor, asigurarea osebitei mele considerațiunii.

N. Fleva.

Din Paris primim o depeșă care ne anunță că Sămbăta a fost înmormîntarea vestitului profesor Beclard, decanul facultății de medicină din Paris. D. Beclard era rudă cu familia Catargiu.

Studentii români au trimis o coroană de toată frumusețea. D. Mincovici a fost ales de studenți ca să rostească un discurs.

Societatea științelor medicale al căruu prezident este doctorul Severeanu, distinsul nostru chirurg, va ține o importantă ședință diseară la 8 ore, în marele amfiteatru de chimie de la spitalul Colțea.

Foarte multă lume era eri la cîșatoria confratelui nostru Vintilă C. A. Rosetti. D'între acei însă cari datorec acea ce sunt azi repositatului C. A. Rosetti n'am văzut de cât pe d-nii E. Stătescu, Em. Mihăescu-Porumbu și C. Disescu.

Suntem rugați a anunța că d. C. Mille a părăsit redacția ziarului *Lupta*. Romanul *Dinu Miliian* a cărui publicațiune este intreruptă în *Lupta* din cauza rețagerii d lui Mille, va apare în volum peste curînd.

Colaboratorul nostru d. I. Iancovescu ne roagă să anunțăm că d-sa este autorul articolului în contra d-lui Crăsnaru.

**ULTIMA ORA**

Edinburg, 14 Februarie. — Manifestațiuni provocate de socialiștii s'au făcut la Glasgow, unde poliția a operat mai multe arestări.

Dublin, 14 Februarie. — Nuoți rezvră iri s'au ivit Sămbăta la Belfast.

**I-a Representatiune**

Joi 5 Februarie 1887  
ZEFLEMELE  
ZEFLEMELE  
ZEFLEMELE  
ZEFLEMELE  
ZEFLEMELE  
ZEFLEMELE

Revista politică și Umoristică a anului 1886, în 3 acte cu cântecul de d-nii I. Negruzzi și D. R. Rosetti.

**I-a Representatiune**

**BUN SI NU SCUMP**

Prima fabrica de conserve nationale fondata la anul 1879 sub firma

**C. T. CHRISTOFOR  
LA MARINAR**

Calea Victoriei, 100 vis-a-vis de Cismeaua rosie sub Jokei Club

Vinde cu urmatoarele precieri fixe:

Fasole verde	CUTIA de 12 persoane fr. 1.40 b. si de 6 persoane bani 70
Bame	
Pastlagole vinete	
Tarhon	
Ghiveci	
Ardei grasi	

Vin alb de Dragasani litru 80 bani  
Vin negru de Neoresiti litru 80 bani

NB. Lunea si Joia Stridii prospete duzina 2 fr. 50 bani.  
Ierp prospete si de chefal, calitate buna.  
Toate prospaturile de Orient

Cu stima  
C. T. CHRISTOFORU.

**BOALELE SIFILITICE**

*Neputinta barbatesca*

Vindeca după cele mai noul metode, radical, fără durere și împiedicare; după experiența de 17 ani. Specialist în boale lundești

**DR. THOR**

Strada Franklin No. 6, aproape de grădina Episcopiei și de fotografal Szollosy. Consultațiuni de la 8 dimineața până la 6 seara.

**DE VÂNZARE** în condițiuni avantajoase Moșia Săndrești din Jud. Tecuci Plassa Berbeciu, în mărime de 700 falc, pădure, emăș, loc de arătură, vil, casa de locuit, coșare și toate imbutățirile, proprietate parafernala a D-rii Pulheria Zăbăreanu nascuta Palady. Amatori să se prezinte la D-lu advocat P. Barozzi din Focsani.

**CASA DE SCHIMB**

**ALEX. GR. IONESCU & B. MARCU**

Strada Lipscani, No. 45 bis  
Bucuresti, 31/12 Ianuarie

VALORI	Scadența cuponelor	Term lib curs mediu
FONDURI DE STAT ROMAN		
Renta rom. per. 1875	5 0/0	1 Ap 1 Oc 91
Renta rom. amortis.	5 0/0	1 Ap 1 Oc 92
Renta rom. (sur. con)	6 0/0	1 Mai 1 No 85
Oblig. de stat C. F. R.	6 0/0	1 Ian 1 Iul —
Idem idem	5 0/0	Idem —
Imprum. Stern 1864	7 0/0	1 Mart 1 Sep —
Impr. Openheim 1866	8 0/0	1 Ian 1 Iul —
Agio		18 80
IMPRUMUTURI DE ORASE		
Impr. oras Bucuresti	5 0/0	1 Ian 1 Iul 72
Idem idem din 1884	5 0/0	1 Mai 1 No 91
Impr. or. B. cu primelozf. 20		36
VALORI DIVERSE		
Credit Fonciar Rural	7 0/0	1 Ian 1 Iul 100
Idem idem	5 0/0	Idem 84 1/4
Cred. Fon. Ur. din Buc.	7 0/0	Idem 97 1/2
Idem idem	6 0/0	Idem 91
Idem idem	5 0/0	Idem 70 1/2
Cred. Fonc. Ur. din las	5 0/0	Idem 71
Obl. Cas. pens. fr.	300. 10/1	1 Mai 1 No 206

CASSA DE SCHIMB  
JOANNIAN & NICOLESCU  
No. 33, Strada Lipsani, No. 33

Cursul pe ziua de 31 Ianuarie 1887

VALORI	Cump.	Vend.
5 0/0 Renta amortisabilă	911/2	921/2
5 0/0 " română perpetuă		
6 0/0 Oblig. de Stat (Ruf. conv.)	863/4	851/2
Impr. cu prime Bucur. (lei 20)	34	36
7 0/0 Impr. Munic. Emis. 1883	711/2	721/2
10 lei Oblig. Casei pens. (L. 300)	200	210
5 0/0 Scrisuri funciare urbane	80	81
7 0/0 " " " "		
5 0/0 " " " "	97	98
6 0/0 " rurale " "	84	85
5 0/0 " " " "	99	100
Aur contra Argint sau bilete.	481/4	481/2

**AVIS IMPORTANT**

MARE DEPOSIT DE VINURI VECHI  
Albe si Negre  
cu 50 b. litru.

Se vinde mai eficient de cât ori unde recomand cu deosebire onor. public

**MARE CAZIN SOTIR**

No. 12, Strada Piața Amzi, No. 12

Aranjat din nou foarte elegant, posedând două biliarde, restaurant cu diferite mâncări calde și reci.

N.B. Cazinul se închiriaza pentru baluri nunți etc.

**AVIS**

LA BRICIUL LUI NAPOLEON

SALON SPECIAL DE TUNS, RASII FRESAT

Acest salon este aranjat cu totul din nou și foarte elegant.  
N. B. face abonamente a la carte cu patru lei o carte cu 12 cupoane tot de odată vă recomand și un mare asortiment de parfumerie, pudră Velatine, Gearmandrie, pastă, apă de lubin veritabile etc. etc.

Sper că onor. public și onor. mei clienți mă vor onora cu prezența d-lor.

Cu perfectă stimă

St. Iorgu Costandinescu  
No. 142, Cal. Vic. No. 142.  
vis-à-vis de ministerul financelor și domeniului

**ANTON KNEISEL**

BUCURESTI

—No. 12, Calea Victoriei No. 12—

Unica școală de muzică vocală și instrumentală, unde se predau lecțiuni cu

**15 LEI PE LUNA**

Asemenea pune la dispozițiunea Onor. Public cea mai bună orcheestră pentru Baluri, Soarele, Nunți, etc.

Inscrierile și cererile se fac de la 9 — 11 dimineața și de la 3 — 8 seara.

**DE INCHIRIAT**

De la Sf. Gheorghe viitor CASA d-lui V. HIOTT din Str. Luterana No. 15, mobilată și nemobilată având 22 camere, grajd de 10 cal. sopron de 5 trăsuri 2 pimițe, 1 puț și grădină cu 2 pavilioane.

Asemenea și de arendat de la Sf. Gheorghe viitor moșia d-sale Copaciu din districtul Vlașca plasa Călniște.

Doritorii se vor adresa la d-nu proprietar în toate zilele de la orele 8 de dimineață până la orele 5 seara.

**DE VÂNZARE** LOCUL din Strada

Colței No. 61 alături de casa Gianoglu având o fațadă de 47 metri.

A se adresa Strada Dionisie No. 56.

**PUBLICITATEA ZIARULUI „EPOCA”**

Nº. 3, STRADA EPISCOPIEI, Nº. 3

ANUNCIURILE DIN ROMANIA SE PRIMESC DIRECT LA ADMISTRATIA ZIARULUI

In Paris : la AGENCE HAVAS, place de la bourse, No. 8. — AGENCE LIBRE : rue Notre Dame des Victoires Nr. 50 (Place de la Bourse)

pentru Paris, Francia, Germania, Austro - Ungaria, Italia si Marea Britanie.

**„STELLA”**

Sapunerie si Parfumerie, Bucuresti  
recomandă specialitățile

DE SAPUN DE RUFEE SI SAPUN DE TOALETA etc.

DEPOU CENTRAL SI BIUROU:  
Calea Victoriei, No. 66, vis-a-vis de Palatul Regal.

**NUMAI 10 LEI**

CEL MAI FRUMOS CADOU PENTRU SERBATORI

PORTRETE IN MĂRIME NATURALĂ



PORTRETE IN MĂRIME NATURAEĂ

Se efectuează foarte exact după fotografia trimisă. Executarea în cel mult 10—14 zile.

Fotografia rămâne neatinsă. Asemănare fidelă se garantează.

La trimeterea fotografiei trebuie alăturat și costul.

Atelier artistic premiat  
Siegfried Godascher

11. Grosse Pfarrgasse 6

WIEN

**RECOMANDAM**

ATELIERUL DE TAPITERIE

CONSTANTIN SIROCHI

—No. 15, Calea Dorobanti, No. 15—

Efectuează tot felul de mobile, draperii, perdele, tapisează camere într'un mod elegant, în toate stilurile și ori-ce lucrări de tapiserie.

Preturile moderate, executiunea la timpul hotarât.

CONSTANTIN SIROCHI.

**LA ORASUL VIENA**

Cal. Victoriei  
Pal. Dac.-Rom.

**A LA VILLE DE VIENNE**

vis-à-vis de Lib. Socec

Recomandam onorabilei noastre clientele pentru ieftinătate și soliditate următoarele noutăți:

Rufării pentru Doamne și Domni.  
Fețe de masa, servete și prosoape de pânză.  
Olanda veritabilă de Belgia și Rumburg.  
Madapolam frantuzesc de toate calitățile și lățimile.  
Batiste de olanda și de lino albe și colorate.  
Ciorapi de Dame și Domni de Fil d'Ecosse, de bambac, de lână și de matase.

Flanele, camasi și ismene de lână după sistemul profesorului Dr. G. Jaeger.  
Gulere și mansete de olanda ultimii fason.  
Mare asortiment de cravate ultimii fason.  
Corsete frantuzesti cu balene veritabile.  
Trousouri complete pentru fidantii.  
Layette și Trousouri pentru copii.  
Trousouri pentru pensionate, oteluri și restauranturi.

Avem onoare a informa pe clientela noastra ca a apărut CATALOGUL NOSTRU ILUSTRAT SI VA FI TRIMIS ORI-CUI VA FACE CERERE.

**LA ORASUL VIENA**

CALEA VICTORIEI, PALATUL «DACIA-ROMANIA»

vis-à-vis de libraria Socec

**INSTITUTUL MEDICAL**

BUCURESTI

6.—STRADA VESTEII.—6

**Sectia medicala**

1. Hydrotherapia — 2. Electrizare — 3. Inthopiedie — 4. Gimnastica medicală — 5. Orhalaj — 6. Masajii sistematici — 7. Serviciu domiciliu — 8. Consultații medicale.

**Sectia higienica**

1 Bae abur . . . . . 2.50  
1 Bae de puțină cu și fără dușe . . . . . 2.—  
medicamente . . . . . 1.—  
1 dușe rece sistematică cu basin . . . . . 1.—

**BAI DE ABUR SI DE PUTINA**

Notă 1. Băile de abur sunt deschise în toate zilele de la 7 ore dimineața până la 7 ore seara. — 2. Pentru dame însă băile de abur, o dată pe săptămână Vineria de la 7 ore dimineața până la 2 post-meridiane.  
Prețurile la secția medicală conform prospectului.  
Direcțiunea



**ORIGINALE**

**MASINE SINGER**

Sunt necomparabile în construcțiune neintrecute în calitate și în durată

Posedă cel mai înalt grad de perfecțiune

NOILE MASINI DE CUSUT CUBRAȚ INALT, „IMPROVED”

La expozițiunea internațională din Edinburg în Octombrie a. t. au primit cel mai înalt premiu numai mașinile de cusut originale Singer din toate mașinile de cusut expuse.

**MEDALIE DE AUR**

Vânzare în rate, și contra bani gata un rabat conv.

Depou acestor mașini, și accesoriile ei, precum Unsore, Ace, Bumbac, Bumbăcie, Ață și Mătase se găsesc și în toate filialele noastre.

**G. NEIDLINGER**

Baile Eforiei  
— BUCUREȘTI —

Iasi	Strada	Lăpușeanu
Galati	»	Domneasca
Craiova	»	Lipsani
Ploesti	»	Lipsani
Botosani	»	Mare
T-Severin	»	Aurelianu

**MARELE HOTEL DE FRANCE**

— BUCURESTI —

No. 5, CALEA VICTORIEI, No. 5.

Cel mai mare și elegant otel din Tară, situat pe calea Victoriei în fața Stradei Lipsani, din nou clădit, având patru fațade, astfel în cât toate ferestrele răspundesc în stradă. — Cu desăvârșire nou montat, după stilul cel mai modern, având restaurant și cafea foarte spacioasă, berele și alte conforturi, — curățenia cea mai exemplară. — Salon pentru soarele, nunți, bancheți și altele. — Toate lucrurile de consumația de prima calitate, prețurile moderate și serviciul cel mai prompt.

PH. HUGO

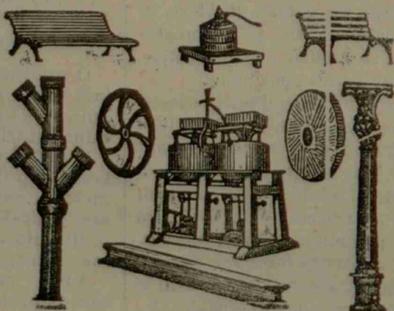
ANTREPRENOR

PROPIETARUL HOTELULUI HUGO DIN BRAILA

**EREZII L. LEMAITRE SUCCESORII**

**TURNATORIE DE FER SI ALAMA - ATELIER MECANIC**

BUCURESTI, — CALEA VAGARESTI 251, — BUCURESTI



Se însărcineză cu construcțiunile de turbine și mori cu prețuri mai reduse de cât acele din Viena și Pesta.

**PREȚUL**

Unel mori cu 1 piatră de 36 lei 1900, cu 1 piatră de 46 lei 2100, cu 2 pietre 36 lei 3600, cu 2 pietre 42 lei 3800.

Efectuează repede ori-care lucru de turnătorie sau mecanică; precum; olane simple și ornate.

Mare asortiment de mobile pentru grădină, armamente pentru grajduri și teascuri de vin etc.

Mare deposit de fer, raiuri pentru vagonete décauville, țeve de tuci. Mare asortiment de pietre de moara. La Ferté-sous-Jouars. 111

**TAMAR INDIEN**

FRUCT LAXATIV SI RACORITOR

preparat de

**ANTON ALTAN FARMACIST**

Nu conține nici un purgativ drastic, cum: podophitina, aloes, scamonum Ialapa etc. etc.

**DEPOU LA „FARMACIA LA AURORA”**

BUCURESTI, — STRADA BATISTEI NO. 14 BIS, — BUCURESTI

De vânzare la Farmacia d. I. Roșu Calea Moșilor, la Farmacia «Apolo» Calea Griviței, la Farmacia Racoviță Bacău.

PREȚUL UNEI CUTII 2 LEI.

**„PREȚURI FOARTE REDUSE”**

Singura fabrica autorizată de inventatorul d-nul Prof. Meidinger pentru

**SOBE MEIDINGER**

H. Heim, Viena, I.,

Karntnerstrasse 40 — 42

Patentă imp. reg. de la 1884

SINGURA

Sucursala generala în Bucuresti

Strada Lipsani No. 96

lângă Banca României

Sobele acestei fabrici sunt premiate cu cele dintâi premii: Viena 1 73, Kasel 1877, Paris 1877, Sechshaus 1778, Wels 1878, Teplitz 1878, Viena 1880, Eger 1881 și Triest 1884 ?

Aceste sobe sunt întrebuintate în Bucuresti în mai mult de 200 case particulare, de asemenea mai în toate consulatele, în laboratorul Academiei, grădina de copii, Societatea de gimnastica, Institutul Helade, gara Filaret, Monetaria Statului, Compania de Gaz, Camera Deputatilor, Mitropolia, Banca Nationala, Banca României; sobele mele mai sunt întrebuintate la Craiova Cazarma de Artilerie, Spitalul central și Grand Hotel; în Iasi, Hotel Trajan (85 sobe) în școala militara și casarmă.

Preferința acestor sobe este așa de mare în cât se găsesc pretutindeni imitațiuni. Prevenim deci pe onor. Public se se ferească de schimbarea fabricațiunii noastre durabile și exacte de imitațiuni de tot felul, în recomandat ca sobe Meidinger, construcțiune ameliorata sau Sistem.

Nu mai acele la care pe interiorul uselor este turnata marca oastra, sunt adevăratele noastre fabricate.

Prospecte cu prețuri reduse gratis și franco.

**HAINA BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT**

**BAZAR D'ENGLITERA**

— BUCURESTI —

3 — COLTUL STRADEI GABROVENI SI SELARI — 3

Avem onoare de a recomanda onorabilului public și clientelei noastre magazinul nostru, bine asortat cu tot felul de stofe moderne de comandă mai cu seama pentru sezonul de iarnă. Asemenea am primit un bogat asortiment de haine confecționate după Ultimul Jurnal. Costume sacot la Dernière Mode, Redingote cu veste diagonală, Jaquette cu Veste Chavort, Partousi de Coachmen, Pantaloni fantaisie, Veste Brocate și Piquet fantaisie. Asemenea avem și Costume de copii cele mai moderne și cu precuiri foarte convenabile.

De aceea rugăm pe onorabilul public și clientela noastră, a ne onora cu Visitele d-lor, asigurându-ne că vor fi pe deplin satisfacuti.

**HAINA BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT**

**MARE EXPOZIȚIUNE DE TABLOURI**

Calea Victoriei

Colțul Bulevard. Universității, în fața biser. Sărindar

Bogată colecțiune, rămasă moștenire de la Earl of Iombwell din Londra ne-a fost încredințată și re-a o pune în vânzare. Ea se compune din tablouri vechi și moderne de primul ordin. Iată câte-va nume luate la întâmplare: Vechi, Sebastian del Piombo (de te celebra Hamilton Galerie), Rembrandt, Claude Lorrain, Welonwerman, Therbourg, Steen, Teniers, Brakenbourg, A. et L. Ostade, Rubens, Corrége, Ruysdael, Maesz Both, Koningh, Berghem, etc.; modernii, Munkacsy, F. A. Kaulbach, directorul academiilor de bele-arte din Munich, Gab, Max, Seitz, Paczka (sa vëndut la Paris în 1875 cu 30,000 lei), prof. Geiger, Ribot, Gudin, Diaz, Deschamps, Dupré, Jsque, Karlovszky (elev al lui Munkacsy), A. Kufman, de Garay, S. Giroux, Glisenti, Van den Bos, prof. Rumples, Bruck, Chaignean, Deprez, Guyot, Bellecour, Moormans, Beauquesne, Kuehl, Perier Verboeckhoven, prof. Cretius, Carolus, Miralles Van Hanen, etc.

Invitam pe amatorii de bele-arte se bine-voiasca a ne onora cu visita d-lor; ei vor găsi o colecțiune de mare importanță și vor avea ocaziunea se să îmbogățescă colecțiunea lor cu capo d'opere pe niste prețuri excepționale. — Observam ca toate tablourile se vinde cu garanția autenticității lor și după dorința amatorilor se poate trimite a Paris sau Berlin pentru expertiza.

D. KLEINBERGER et FILS.—Paris.